Rada
Európskej únie

V Bruseli 30. októbra 2026
(OR. en)

15193/26

PECHE 457
DELACT 172

SPRIEVODNÁ POZNÁMKA

Od:	Martine DEPREZOVÁ, riaditeľka, v zastúpení generálnej tajomníčky Európskej komisie
Dátum doručenia:	30. októbra 2026
Komu:	Thérèse BLANCHETOVÁ, generálna tajomníčka Rady Európskej únie
Č. dok. Kom.:	C(2026) 7669 final
Predmet:	DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) …/… z 30. 10. 2026, ktorým sa mení nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/2056, pokiaľ ide o špecifikácie opatrení na obmedzenie vedľajších úlovkov morských vtákov

Delegáciám v prílohe zasielame dokument C(2026) 7669 final.

Príloha: C(2026) 7669 final

EURÓPSKA
KOMISIA

V Bruseli 30. 10. 2026
C(2026) 7669 final

DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) …/…

z 30. 10. 2026,

ktorým sa mení nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/2056, pokiaľ ide o špecifikácie opatrení na obmedzenie vedľajších úlovkov morských vtákov

DÔVODOVÁ SPRÁVA

1. KONTEXT DELEGOVANÉHO AKTU

Účelom delegovaného nariadenia je zmeniť nariadenie (EÚ) 2022/2056[1] s cieľom transponovať najnovšie zmeny ochranných a riadiacich opatrení (ďalej len „CMM“) Komisie pre rybolov v západnom a strednom Tichom oceáne (ďalej len „komisia WCPFC“), ktoré boli prijaté na jej 22. pravidelnom zasadnutí v decembri 2025.

Toto delegované nariadenie vychádza z CMM komisie WCPFC 2025-05, ktorých cieľom je zmierniť vplyv rybolovu na morské vtáky. Opatreniami CMM komisie WCPFC 2025-05 sa menia CMM 2018-03 a sú záväzné pre všetky zmluvné strany dohovoru vrátane Únie, a to od 3. februára 2026. Týmto delegovaným nariadením sa transponujú do práva Únie.

2. KONZULTÁCIE PRED PRIJATÍM AKTU

Delegované nariadenie obsahuje technické časti týkajúce sa CMM komisie WCPFC 2025-05. S príslušnými členskými štátmi sa konzultovalo pred zasadnutiami komisie WCPFC aj počas týchto zasadnutí, na ktorých boli prijaté uvedené časti CMM komisie WCPFC 2025-05, a konzultovalo sa s nimi aj počas rokovaní na výročných zasadnutiach komisie WCPFC.

Delegované nariadenie bolo predložené spoluzákonodarcom, aby mohli prebehnúť konzultácie na úrovni expertov v súlade so zásadami stanovenými v Medziinštitucionálnej dohode o lepšej tvorbe práva[2].

3. PRÁVNE PRVKY DELEGOVANÉHO AKTU

Delegovaným nariadením sa mení príloha I k nariadeniu (EÚ) 2022/2056.

---

[1] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/2056 z 19. októbra 2022, ktorým sa stanovujú ochranné a riadiace opatrenia uplatniteľné v oblasti Dohovoru o rybolove v západnom a strednom Tichom oceáne a ktorým sa mení nariadenie Rady (ES) č. 520/2007 (Ú. v. EÚ L 276, 26.10.2022, s. 1), ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2022/2056/oj.

[2] Medziinštitucionálna dohoda medzi Európskym parlamentom, Radou Európskej únie a Európskou komisiou o lepšej tvorbe práva, Medziinštitucionálna dohoda z 13. apríla 2016 o lepšej tvorbe práva (Ú. v. EÚ L 123, 12.5.2016, s. 1).

DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) …/…

z 30. 10. 2026,

ktorým sa mení nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/2056, pokiaľ ide o špecifikácie opatrení na obmedzenie vedľajších úlovkov morských vtákov

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/2056 z 19. októbra 2022, ktorým sa stanovujú ochranné a riadiace opatrenia uplatniteľné v oblasti Dohovoru o rybolove v západnom a strednom Tichom oceáne a ktorým sa mení nariadenie Rady (ES) č. 520/2007[3], a najmä na jeho článok 41 ods. 1 písm. g),

keďže:

(1) Únia je zmluvnou stranou Dohovoru o ochrane populácií rýb migrujúcich na veľké vzdialenosti a hospodárení s nimi v západnom a strednom Tichom oceáne (ďalej len „dohovor“), ktorým bola zriadená Komisia pre rybolov v západnom a strednom Tichom oceáne (ďalej len „komisia WCPFC“) a ktorý bol schválený rozhodnutím Rady 2005/75/ES[4].

(2) Komisia WCPFC na svojom výročnom zasadnutí v decembri 2025 zmenila svoje ochranné a riadiace opatrenia (ďalej len „CMM“), a najmä prílohu 1 k CMM 2025-05, ktorej cieľom je zmierniť vplyv rybolovu na morské vtáky.

(3) Uvedené zmeny by sa mali transponovať aj do práva Únie. Nariadenie (EÚ) 2022/2056 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Príloha I k nariadeniu (EÚ) 2022/2056 sa mení v súlade s prílohou k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť tretím dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

[3] Ú. v. EÚ L 276, 26.10.2022, s. 1, http://data.europa.eu/eli/reg/2022/2056/oj.

[4] Rozhodnutie Rady 2005/75/ES z 26. apríla 2004 o pristúpení Spoločenstva k Dohovoru o zachovaní a riadení zdrojov veľmi sťahovavých druhov rýb v západnom a strednom Tichom oceáne (Ú. v. EÚ L 32, 4.2.2005, s. 1).

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 30. 10. 2026

Za Komisiu
predsedníčka
Ursula VON DER LEYEN